

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

22 oktober 2002

**MOTIES**

---

**COMMISSIE  
VOOR DE LANDSVERDEDIGING**

---

Moties ingediend in openbare commissievergadering (\*\*) op 22 oktober 2002 tot besluit van de interpellatie van de heer Ferdy Willems tot de minister van Landsverdediging over «het Balkansyndroom» (nr. 1407).

**1. Motie van aanbeveling (11.21 uur)**

De Kamer,

gehoord de interpellatie van de heer Ferdy Willems en het antwoord van de minister van Landsverdediging

vraagt de regering

1. rond deze problematiek een hoorzitting te organiseren, teneinde te komen tot een nieuw onderzoek, uitgevoerd door een onafhankelijke instantie en gebaseerd

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

22 octobre 2002

**MOTIONS**

---

**COMMISSION  
DE LA DÉFENSE NATIONALE**

---

Motions déposées le 22 octobre 2002 en réunion publique de commission (\*\*) en conclusion de l'interpellation de M. Ferdy Willems au ministre de la Défense sur «le syndrome des Balkans» (n° 1407).

**1. Motion de recommandation (11.21 heures)**

La Chambre,

ayant entendu l'interpellation de M. Ferdy Willems et la réponse du ministre de la Défense

demande au gouvernement

1. d'organiser des auditions à propos de ce problème, afin de permettre la réalisation d'une nouvelle étude qui serait menée par une institution indépendante et

(\*\*) Artikelen 92 tot 92*nonies* van het Reglement van de Kamer

(\*\*) Articles 92 à 92*nonies* du Règlement de la Chambre

op de recente wetenschappelijke ontwikkelingen in binnen en buitenland;

2. de in uitzicht gestelde initiatieven verder uit te werken;

3. dit dossier op regeringsvlak te behandelen via het waar nodig geactualiseerd wetsvoorstel-Moerman.

Pieter DE CREM (CD&V)  
Simonne LEEN (AGALEV-ECOLO)  
Ferdy WILLEMS (VU&ID)

## 2. Eenvoudige motie (11.22 uur)

De Kamer,

gehoord de interpellatie van de heer Ferdy Willems  
en het antwoord van de minister van Landsverdediging

gaat over tot de orde van de dag.

qui serait basée sur l'évolution scientifiques récente en la matière, en Belgique comme à l'étranger;

2. de poursuivre la mise en œuvre des initiatives annoncées;

3. d'examiner ce dossier au niveau gouvernemental, sur la base de la proposition Moerman qui serait actualisée sur certains points.

## 2. Motion pure et simple (11.22 heures)

La Chambre,

ayant entendu l'interpellation de M. Ferdy Willems  
et la réponse du ministre de la Défense

passe à l'ordre du jour.

José CANON (PS)  
Josée LEJEUNE (MR)  
Jan EEMAN (VLD)